

Пресс-релиз

14 ноября 2006

Nord Stream представил документацию о проекте в страны Балтийского региона для начала оценки воздействия на окружающую среду

Nord Stream сегодня представил документацию о проекте планируемого газопровода через Балтийское море в ответственные государственные органы России, Финляндии, Швеции, Дании и Германии в соответствии с международной конвенцией Эспоо. Намеченная трасса газопровода Nord Stream пересечет эксклюзивные экономические зоны или/и территориальные воды этих государств, которые, за исключением России, в рамках конвенции определяются как 'Стороны происхождения'. Россия подписала конвенцию Эспоо, но не ратифицировала ее; при этом Россия будет выступать как 'Сторона происхождения' насколько это возможно с учетом национального законодательства.

Представленный документ о проекте описывает технические аспекты газопровода Nord Stream и возможные воздействия на окружающую среду. Данный документ формирует основу для начала процесса оценки воздействия на окружающую среду (ОВОС), необходимого для получения разрешений каждой страны на реализацию проекта.

На основе документа о проекте Nord Stream ответственные экологические организации 'Сторон происхождения' и России уведомят друг друга, а также Латвию, Литву, Польшу и Эстонию ('Затрагиваемые стороны') о намеченном проекте в соответствии с требованиями конвенции Эспоо. За этим шагом последуют общественные слушания в странах Балтийского региона в соответствии с законодательством каждой страны, о результатах которых 'Стороны происхождения' и Россия уведомят Nord Stream. Полученная информация будет лежать в основе подготовки финальной оценки воздействия на окружающую среду.

Документ о проекте Nord Stream опубликован на сайте компании по адресу http://www.nord-stream.ru/project/regulatory_aspects/notification/

Примечание:

Nord Stream – магистральный газопровод через Балтийское море, который соединит балтийское побережье России под Выборгом с балтийским берегом Германии в районе Грайфсвальда. Протяженность газопровода – 1200 километров. Газопровод намечается ввести в строй в 2010 году, при этом на первом этапе планируется строительство первой нитки с пропускной способностью 27,5 миллиардов кубических метров в год. На втором этапе планируется удвоение пропускной способности до около 55 миллиардов кубических метров в год за счет сооружения второй нитки газопровода.

Отдел связей с общественностью:

Ирина Васильева, моб.: +7 916 133 87 81

Йенс Мюллер, моб.: +41 79 295 96 08

press@nord-stream.com